

The musical notation consists of three staves of music. The first staff starts with a treble clef, a key signature of two sharps, and a 4/4 time signature. The lyrics for this section are: "Et barn er født i Bet - le-hem, i" and "Eit barn er født i Bet - le-hem, i". The second staff continues with the same key and time signature. The lyrics are: "Bet - le-hem. Nå gle - der seg Je - ru - sa-lem." and "Bet - le-hem. No fry - dar seg Je - ru - sa-lem.". The third staff also follows the same key and time signature. The lyrics are: "Hal - le - lu - ja, hal - le - lu - ja!" and "Hal - le - lu - ja, hal - le - lu - ja!". The music concludes with a final note on the third staff.

skire - 12.06.20

T: Latinsk 1300-t
O: 1820 N.F.S. Grundtvig, 1905 Bernt Støylen
M: 1870 Ludvig M. Lindeman

Bokmål

1 Et barn er født i Betlehem,

i Betlehem.

Nå gleder seg Jerusalem.

Halleluja, halleluja!

2 En fattig jomfru satt i lønn,

hun satt i lønn,

og fødte himlens kongesønn.

Halleluja, halleluja!

3 Hun la ham i et krybberom,

et krybberom.

Guds engler sang med fryd derom.

Halleluja, halleluja!

4 Men okse der og asen stod,

og asen stod,

og så den Gud og Herre god.

Halleluja, halleluja!

5 Fra Saba kom de konger tre,

de konger tre.

Gull, røkels, myrra ofret de.

Halleluja, halleluja!

6 Nå all vår nød og sorg er bøtt,
vår sorg er bøtt,
oss er i dag en Frelser født!
Halleluja, halleluja!

7 Han selv som er Guds eget Ord,
Guds eget Ord,
han kom i kjød og ble vår bror.
Halleluja, halleluja!

8 Guds kjære barn vi ble på ny,
vi ble på ny,
skal holde jul i himmelby.
Halleluja, halleluja!

9 Lov, takk og pris i evighet,
i evighet,
den hellige Treenighet!
Halleluja, halleluja!

Nynorsk

1 Eit barn er født i Betlehem,
i Betlehem.
No frydar seg Jerusalem.
Halleluja, halleluja!

2 Her ligg han i eit krubberom,
eit krubberom,
men rår med evig herredom.
Halleluja, halleluja!

3 Men okse der og asen stod,
og asen stod,
og såg den Gud og Herre god.
Halleluja, halleluja!

4 Tre kongar kom frå Austerland,
frå Austerland,
gull, røykjels, myrra gav dei han.
Halleluja, halleluja!

5 Han boren er forutan mann,
forutan mann,
og av Maria føddest han.
Halleluja, halleluja!

6 Han sjølv, som er Guds eige Ord,
Guds eige Ord,
han kom i kjøt og vart vår bror.
Halleluja, halleluja!

7 Ein gong vi vert vår Herre lik,
vår Herre lik.
Han leier oss til himmerik.
Halleluja, halleluja!

8 For joletid med gledebod,
med gledebod,
skal Herren evig være få.
Halleluja, halleluja!

9 Treeinig Gud, vi lovar deg,
vi lovar deg,
for frelsa no og æveleg!
Halleluja, halleluja!